

Sony Ericsson

Important information

Sony Ericsson Consumer Web site

On www.sonyericsson.com/support there is a support section where help and tips are on a few clicks away. Here you will find the latest computer software updates and tips on how to use your product more efficiently.

Service and support

You have access to a portfolio of exclusive service advantages such as:

- Global and local Web sites providing support
- A global network of Call Centers
- An extensive network of Sony Ericsson service partners

When you purchase a Sony Ericsson mobile phone, you will find the latest support tools and information. For operator-specific services and features, please contact your network operator. You can also contact our Call Centers. If your country/region is not represented in the list below, please contact your local dealer. (Calls are charged according to national rates, including local taxes and/or a toll-free number). If you are unable to reach your dealer, you need service, please contact the dealer from whom it was purchased, or one of our service partners. For warranty claims, save proof of purchase.

Guidelines for Safe and Efficient Use

Please follow these guidelines. Failure to do so might entail a potential health risk or product malfunction. If in doubt as to how to properly function, have the product checked by a certified service partner before charging or using it.

Recommendations for care and safe use of our products

- Handle with care and keep in a clean and dust-free place.
- Warning! May contain mercury. Do not dispose of in household waste.
- Do not expose your product to liquid or moisture or excess humidity.
- Do not expose to extreme temperatures. Do not expose the battery to temperatures above +60°C (+140°F).
- Do not use the product to heat tobacco products.
- Do not drop, throw or try to bend your product.
- Do not paint or attempt to disassemble or modify your product. Only Sony Ericsson authorized personnel should perform service.
- Consult with authorized medical staff and the instructions of the medical device manufacturer before using your product near pacemakers or other medical devices or equipment.
- Discontinue use of electronic device or disable the radio transmitting functionality if the device interferes with medical equipment.
- Do not use where a potentially explosive atmosphere exists.
- Do not place your product or install wireless equipment in the area above an air bag in your car.
- Do not use a cracked or broken display may create sharp edges or splinters that could be harmful upon contact.
- Do not use your Bluetooth Headset in positions where it is uncomfortable or will be subjected to pressure.

1

2

3

4

5

- **GEOGRAPHICAL SCOPE OF THE WARRANTY** You have purchased your product in a country member of the European Economic Area (EEA) or in Switzerland, the Republic of Turkey, and such Product was intended for sale in the EEA or in Switzerland or in Turkey, you can have your Product serviced in any EEA country or in Switzerland or in Turkey, under the warranty conditions prevailing in the country in which you require servicing of the Product, provided that an identical Product is sold in such country by an authorized Sony Ericsson distributor. To find out if your Product is sold in the country you are in, please call the local Sony Ericsson Call Center. Please observe that certain services may not be possible elsewhere than in the country of original purchase due, for example, to the fact that your Product may have an interior or exterior which is different from equivalent models sold in other countries. In addition, ** In some countries/regions additional information (such as a valid warranty card) may be requested.

Informations importantes

Site Web grand public Sony Ericsson

Le site Web www.sonyericsson.com/support permet d'obtenir de l'aide et des conseils sur un grand nombre de sujets. Ici, vous trouverez des liens vers des sites web grand public ordinateur et des conseils pour une utilisation optimale de votre produit.

Service et support

Vous bénéficiez d'un ensemble d'offres de service exclusives, comme :

- Des sites Web mondiaux et locaux assurant le support des produits.
- Un réseau mondial de centres Relation Consommateur.
- Un vaste réseau de partenaires de services agréés Sony Ericsson.

- Une période de garantie. Vous trouverez plus d'informations sur les conditions de garantie dans ce Guide de l'utilisateur.

Vous trouverez les outils et informations de support les plus récents sur le site www.sonyericsson.com. Contactez votre opérateur réseau si vous souhaitez obtenir de plus amples informations sur des services et des fonctionnalités qui lui sont propres. Vous pouvez aussi contacter nos Centres Relation Consommateur. Si votre pays/région n'est pas représenté dans la liste ci-dessous, contactez votre revendeur local. (S'il n'est pas en français, contactez le numéro gratuit de votre fabricant ou le tarif national pour toutes taxes locales comprises). Si votre produit exige l'un de la garantie, veuillez contacter le revendeur auprès duquel vous l'avez acheté ou le cas de nos partenaires de services agréés. Pour prouver votre preuve d'achat, car vous en aurez besoin si vous devez intervenir la garantie.

6

7

8

La garantie fournie n'affecte ni les droits légaux du consommateur selon la législation applicable en vigueur, ni les droits du consommateur vis-à-vis du revendeur dédouané de l'impôt sur la valeur ajoutée.

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

26

27

28

29

30

31

32

33

34

35

36

37

38

39

40

41

42

43

44

45

46

47

48

49

50

51

52

53

54

55

56

57

58

59

60

61

62

63

64

65

66

67

68

69

70

71

72

73

74

75

76

77

78

79

80

81

82

83

84

85

86

87

88

89

90

91

92

93

94

95

96

97

98

99

100

101

102

103

104

105

106

107

108

109

110

111

112

113

114

115

116

117

118

119

120

121

122

123

124

125

126

127

128

129

130

131

132

133

134

135

136

137

138

139

140

141

142

143

144

145

146

147

148

149

150

151

152

153

154

155

156

157

158

159

160

161

162

163

164

165

166

167

168

169

170

171

172

173

174

175

176

177

178

179

180

181

182

183

184

185

186

187

188

189

190

191

192

193

194

195

196

197

198

199

200

201

202

203

204

205

206

207

208

209

210

211

212

213

214

215

216

217

218

219

220

221

222

223

224

225

226

227

228

229

ONSERE GARANTIE

NaMafgabe der Bedingungen dieser eingeschränkten Garantie garantiert Sony Ericsson, dass dieses Produkt zum Zeitpunkt des Ersterwerbs frei von Konstruktions-, Material- und Fabrikfehlern ist. Diese Garantie gilt für zwei (2) Jahre ab Datum des Ersterwerbs dieses Produkts für das Mobiltelefon und für ein (1) Jahr ab Datum des Ersterwerbs dieses Produkts für alle Original-Zubehörkomponenten (z. B. Akku, Ladegerät oder Headset), die ggf. mit dem Produkt geliefert wurden.

Wenn dieses Produkt während des Garantiezeitraums bei sachgemäßem Gebrauch und Service Konstruktions-, Material- oder Fertigungsfehler aufweist, wird ein Vertragshändler oder ein Servicepartner von Sony Ericsson in dem Land/der Region, in dem bzw. der Sie das Produkt erworben haben, das Produkt unter Berücksichtigung der beschriebenen Bedingungen nach eigenem Ermessen entweder reparieren oder ersetzen. Sony Ericsson und die Servicepartner behalten sich das Recht vor, eine Bearbeitungsgebühr in Rechnung zu stellen, wenn das Produkt nach Maßgabe der unten genannten Bedingungen keine Garantieansprüche begründet. Die Reparatur und Austausch dieses Sony Ericsson-Produkts können Ihre persönlichen Daten sowie heruntergeladene Dateien und andere Daten verloren gehen. Derzeit kann Sony Ericsson aufgrund anzuwendender Gesetze und Richtlinien sowie aus anderen rechtlichen Gründen nicht garantieren, dass die Daten wiederhergestellt werden können. Sony Ericsson übernimmt keinerlei Verantwortung für Datenverluste jedweder Art und leistet keinerlei Schadensersatz für solche Datenverluste. Sie sollten immer Sicherungskopien aller in einem Sony Ericsson-Produkt gespeicherten Daten (einschließlich persönlicher Daten, Kalender, Adressen und Kontakte) erstellen, bevor Sie das Sony Ericsson-Produkt für eine Reparatur oder einen Austausch aushändigen.

BEDINGUNGEN

1 Diese eingeschränkte Garantie gilt nur, wenn der Kaufbeleg mit Seriennummer* und Kaufdatum, der vom Sony Ericsson-Vertragshändler für den Ersterwerb ausgestellt wurde, zusammen mit dem zu reparierenden bzw. zu ersetzenden Produkt vorgelegt wird. Sony Ericsson behält sich das Recht vor, Garantieansprüche abzulehnen, wenn diese Informationen nach dem Kauf des Produkts entfallen oder geändert wurden. 2 Sony Ericsson ersetzt das Produkt repariert oder ersetzt, dem gilt der Garantieanspruch nur den betreffenden Defekt bzw. das ersetzte Produkt für die verbleibende Dauer des ursprünglichen Garantiezeitraums bzw. für neunzig (90) Tage ab dem Reparaturdatum, je nachdem, welcher Zeitraum länger ist. Die Reparatur-, bzw. Ersatzanspruch können mit Funktionsgewährungen, instand gesetzten Geräten erfüllt werden. Erstmals Bauteile oder Komponenten werden Eigentum von Sony Ericsson. 3 Diese Garantie gilt nicht für Fehler an Gerät, die entstehen sind durch normalen Verschleiß, falsche Benutzung oder Missbrauch, einschließlich, jedoch nicht beschränkt auf: unrichtige oder unvollständige Nutzung, unrichtige oder unvollständige Anwendung des Produkts, Beschädigung durch Kontakt mit Wasser, Feuer, ein gewisser Verschleiß statt, bei dem es sich nicht um einen Defekt handelt. Wenn die Gesprächs- oder Standby-Zeit deutlich kürzer wird, sollten Sie den Akku austauschen. Sony Ericsson empfiehlt die ausschließliche Verwendung von Akkus und Ladegeräten, die von Sony Ericsson freigegeben wurden.

22	23
----	----

autorizzato a trasferire tutti i diritti e gli obblighi relativi al Software a una terza parte, unicamente insieme al Dispositivo con cui è stato fornito il Software, purché l'altra parte accetti di mettere per iscritto il proprio vincolo a tali disposizioni. Questa licenza viene altresì estesa a chi acquista il Dispositivo o il Software. L'utente può comunque tenere questa licenza trasferendo in forma scritta a una terza parte tutti i diritti sul Dispositivo con il quale è stato ricevuto il Software. La non osservanza dei termini e delle condizioni espesite in questa licenza costituisce al termine della stessa con effetto immediato, con conseguente perdita di tutti i diritti di cui il Dispositivo è dotato. Il presente documento è detentato di tutti i diritti, i titoli e gli interessi relativi al Software, Sony Ericsson ed un'eventuale terza parte, qualora il Software contenga materiale o codice di tale terza parte, verranno nominati beneficiari terzi di queste condizioni. La validità, l'interpretazione e l'adempimento di questa licenza saranno governate dalle leggi di Swede. Quanto sopra verrà applicato nella misura massima consentita dai diritti del consumatore previsti dalla legge, quando applicabile.

Garanzia limitata

Sony Ericsson Mobile Communications AB, SE-221 88 Lund, Sweden, (Sony Ericsson) o relative affiliate forniscono la presente garanzia limitata per il telefono portatile i relativi accessori originali forniti insieme al telefono portatile (di seguito denominati "Prodotto"). La presente garanzia limitata è categorizzata a seconda di Sony Ericsson. Il presente documento è stato effettuato l'acquisto. In alternativa, è possibile rivolgersi a Sony Ericsson Call Center di competenza (potrebbero venire applicate le tariffe nazionali) o visitare il sito Web www.sonyericsson.com per ulteriori informazioni.

LA GARANZIA

In base alle condizioni della presente garanzia limitata, Sony Ericsson garantisce che il Prodotto al momento dell'acquisto è privo di difetti di costruzione o relativi al design e ai materiali impiegati. La presente garanzia limitata avrà una validità di due (2) anni a decorrere dalla data iniziale di acquisto del Prodotto per il telefono portatile e di un (1) anno a decorrere dalla data iniziale di acquisto del Prodotto per tutti gli accessori originali (come la batteria, il caricabatterie o il kit viva voce) che possono essere consegnati unitamente al telefono portatile.

RESPONSABILITÀ

Se durante il periodo di garanzia il Prodotto, in condizioni normali di utilizzo, dovesse presentare malfunzionamenti dovuti a difetti di design, costruzione o relativi ai materiali impiegati, i distributori autorizzati Sony Ericsson o i centri di assistenza partner del paese/ regione/ di acquisto del Prodotto procederanno, a propria discrezione, alla riparazione o alla sostituzione del Prodotto. Sony Ericsson non si assume alcuna responsabilità per danni causati al Prodotto o a dispositivi da virus, Trojan horse, spyware o altri software dannosi. Sony Ericsson consiglia di installare un software di protezione da virus appropriato nel Prodotto e in tutti i dispositivi ad esso collegati, se disponibili, e di aggiornarlo regolarmente, per proteggere meglio il telefono. Resta inteso, tuttavia, che tale

30	31
----	----

Heiligkeit und Farben des Bildschirms verschiedener Telefone können geringfügig voneinander abweichen. Auf dem Bildschirm können sich kleine helle oder dunkle Punkte befinden. Diese Punkte werden als schadhafte Pixel bezeichnet. Es handelt sich um ein natürliches Erscheinungsbild. Eine Korrektur ist nicht möglich. Zwei schadhafte Pixel gelten als akzeptabel.

Die Bildwiedergabe von Fotos kann auf verschiedenen Telefonen unterschiedlich ausfallen. Dies ist ganz normal und gilt nicht als Defekt des Kameramoduls.

4 Da das Mobilfunknetz, in dem dieses Produkt betrieben wird, von einem von Sony Ericsson unabhängigen Anbieter bereitgestellt wird, ist Sony Ericsson nicht für Betrieb, Verfügbarkeit, Flächendeckung, Dienstgüte und Reichweite des betreffenden Systems verantwortlich.

5 Die Garantie erstreckt sich nicht auf Produktfehler, die durch Installation von Modifikationen, Reparaturen oder Öffnung des Produkts durch nicht von Sony Ericsson autorisierte Personen verursacht werden.

6 Die Garantie erstreckt sich nicht auf Produktfehler, die durch den Einsatz von Zubehörkomponenten oder Peripheriegeräten verursacht wurden, bei denen es sich nicht um Originalzubehör von Sony Ericsson handelt, das für dieses Produkt entwickelt wurde.

Sony Ericsson schließt alle ausdrücklichen und konkludenten Garantien in Bezug auf Fehler des Produkts oder der Peripheriegeräte ab und gibt Ihnen, *trojanischen Pferden*, Warnung, dass die Peripheriegeräte oder andere Komponenten bei der Benutzung dringend, dass Sie bei Verfügbarkeit geeignete Software zum Schutz vor Viren im Produkt und ggf. in angeschlossenen Peripheriegeräten installieren und regelmäßig aktualisieren, um das Gerät zu schützen. Solche Software kann Ihr Produkt und die Peripheriegeräte aber nie vollständig schützen. Deshalb schließt Sony Ericsson alle ausdrücklichen und konkludenten Garantien für den Fall aus, dass eine solche Antivirussoftware ihren Zweck nicht erfüllt.

7 Die Beschädigung der auf dem Gerät angebrachten Folie führt zum Erlöschen der Garantieansprüche.

8 **ALLE AUSDRÜCKLICHEN GARANTIEEN, GLEICH OB SCHRIFTLICH ODER MÜNDLICH AUSGESPRECHEN, AUSSER DIESER GEDRUCKTEN ERKLÄRUNG ZUR EINGESCHRÄNKTEN GARANTIE, SÄMTLICHE KONKLUDENTEN GARANTIEEN, EINSCHLIESLICH, JEDDOCH OHNE BESCHRÄNKUNG AUF GARANTIEEN DER HANDELSÜBLICHKEIT UND DER EIGNUNG FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK, GELTEN NIUR FÜR DIE DAUER DIESER EINGESCHRÄNKTEN GARANTIE. SONY ERICSSON UND DIE LIZENZGEBER SIND, SOWEIT EIN HAFTUNGSAUSSCHLUSS GESETZLICH ZULÄSSIG IST, IN KEINEM FALL HAFTBAR FÜR MITTELBADE ODER FOLGESCHÄDEN GLEICH WELCHER ART, EINSCHLIESLICH, JEDDOCH OHNE BESCHRÄNKUNG AUF ENTGANGENE GEWINNE UND WIRTSCHAFTLICHE NACHTEILE.**

In einigen Ländern/ Staaten ist der Ausschluss bzw. die Beschränkung von mittelbaren oder Folgeschäden bzw. die Beschränkung der Dauer konkludenter Garantien nicht zulässig. In diesem Fall gelten die vorstehenden Beschränkungen und Ausschlüsse nicht für Sie.

9 Die Rechte des Verbrauchers gehen über die Rechte des Herstellers hinaus und umfassen noch die Rechte des Verbrauchers gegen den Händler, die sich aus dem Kaufvertrag ergeben.

22	23
----	----

backup di tutte le informazioni salvate nei prodotti Sony Ericsson quali contenuti scaricati, dati dell'agenda e dei contatti prima di portarne il Prodotto a un centro Sony Ericsson per la riparazione o la sostituzione.

CONDIZIONI

1 La presente garanzia limitata è valida solo se il Prodotto da riparare o sostituire è accompagnato dall'originale della prova di acquisto rilasciata dal rivenditore autorizzato Sony Ericsson, per questo Prodotto, con l'indicazione della data e del numero di serie*. Sony Ericsson si riserva il diritto di non effettuare la riparazione in garanzia se queste informazioni risultassero cancellate o modificate dopo il primo acquisto del Prodotto dal rivenditore.

2 Qualora Sony Ericsson proceda alla riparazione o alla sostituzione del Prodotto, la riparazione del difetto in questione o il Prodotto sostituito godrà di un periodo di garanzia pari a quello del Prodotto originale, con l'eccezione delle riparazioni di routine (si considera il periodo più lungo). La riparazione o la sostituzione potranno essere effettuate anche tramite componenti rigenerati con funzionalità equivalenti. Le parti o i componenti sostituiti diventeranno di proprietà di Sony Ericsson.

3 La presente garanzia non copre eventuali guasti dovuti alla normale usura o a un utilizzo improprio del Prodotto, come ad esempio, l'uso di accessori non autorizzati nelle istruzioni per l'uso e la manutenzione del Prodotto fornite da Sony Ericsson. Inoltre, la garanzia non copre difetti del Prodotto derivanti da eventi fortuiti, modifiche all'hardware o al software o ad adattamenti, cause di forza maggiore o danni derivanti dal contatto con liquidi.

4 La batteria ricaricabile può essere caricata e scaricata otto centinaia di volte. Tuttavia, a lungo termine, la batteria si esaurisce. Non si tratta di un difetto, ma corrisponde alla normale usura. Se al tempo di conversazione o la durata in modalità standby sono eccessivamente brevi, la batteria deve essere sostituita. Sony Ericsson raccomanda di acquistare la batteria di ricambio e caricabatterie approvati da Sony Ericsson. Tra i telefoni possono essere viziati problemi minime nella luminosità e nei colori del display. Potrebbero, ad esempio, apparire sul display piccoli punti luminosi o scuri definiti pixel difettosi che si verificano in caso di cattivo funzionamento di singoli pixel e non possono essere corretti. Due piccoli difetti sono ritenuti accettabili. Tra i telefoni possono essere viziati problemi minime nell'aspetto dell'immagine della fotocamera. Questa situazione non è affatto inusuale e non è considerata un difetto della fotocamera.

4 Poiché il sistema cellulare sul quale funziona il Prodotto non viene fornito da Sony Ericsson, Sony Ericsson non si ritiene responsabile per il funzionamento.

5 Questa garanzia non copre guasti del Prodotto dovuti a installazioni, modifiche o riparazioni o all'apertura del Prodotto eseguite da personale non autorizzato da Sony Ericsson.

6 La garanzia non copre guasti del Prodotto dovuti all'utilizzo di accessori o altri dispositivi non originali Sony Ericsson progettati per essere utilizzati con il Prodotto. L'uso di accessori non originali Sony Ericsson, esplicita o implicita, per guasti causati al Prodotto o ai dispositivi da virus, Trojan horse, spyware o altri software dannosi. Sony Ericsson consiglia di installare un software di protezione da virus appropriato nel Prodotto e in tutti i dispositivi ad esso collegati, se disponibili, e di aggiornarlo regolarmente, per proteggere meglio il telefono. Resta inteso, tuttavia, che tale

30	31
----	----

WAARSCHOUDING:

Als het apparaat een adaptor nodig heeft, wordt de adapter van de handset of een ander apparaat, maar u de kaart nooit rechtstreeks voor de versie adapter plaatsen.

Voorzorgsmaatregelen voor gebruik van geheugenkaart

• Zorg ervoor dat de geheugenkaart niet vochtig wordt.
• Raak de terminaalansluitingen niet aan met uw handen of een metaal object.
• U mag de geheugenkaart niet stoten, buigen of laten vallen.
• Probeer de geheugenkaart niet uit elkaar te halen of te wijzigen in aan te brengen.
• Gebruik of bewaar de geheugenkaart niet in een vochtige of corrosierende omgeving of bij zeer hoge temperaturen, zoals een gesloten auto in de zomer, in direct zonlicht of in de buurt van warmte en vuur.
• Druk niet hard op het uiteinde van de adapter voor de geheugenkaart om buig di niet.
• Zorg ervoor dat er geen vult, stof of andere ongewenste stoffen terechtkomen in de toegangspoort van de geheugenkaartadapter.
• Controleer of u de geheugenkaart juist hebt geplaatst.
• Plaats de geheugenkaart zo ver mogelijk in de benodigde geheugenkaartadapter.
• Gebruik de geheugenkaart niet in een omgeving met een hoge vochtigheid of hoge temperatuur.
• We adviseren u een back-up te maken van belangrijke gegevens. We zijn niet verantwoordelijk voor verlies of beschadiging van content die u op de geheugenkaart hebt opgeslagen.
• Opgeslagen gegevens kunnen worden beschadigd of kunnen verloren gaan wanneer u de geheugenkaart of geheugenkaartadapter verwijderd, de stroom uitschakelt of de formatteren, lezen of schrijven van gegevens of als u de geheugenkaart gebruikt op plaatsen met statische elektriciteit of hoge elektrische veldemissies.

Bescherming van persoonlijke gegevens

Wanneer persoonlijke gegevens voordat u het product weggeeft. Herstel de fabrieksinstellingen als u gegevens wilt verwijderen. Het verwijderen van gegevens kan uw geheugenkaart is, maar garandeert dat deze niet kunnen worden hersteld. Sony Ericsson kan niet garanderen dat niemand toegang kan krijgen tot uw gegevens, en is niet verantwoordelijk voor daaruitvolgende bekendmaking van genoemde gegevens, zelfs niet als een volledige reset is uitgevoerd.

Gebruikswaarschuwing

Vermijd geluidsoverbelasting die schadelijk kunnen zijn voor het oorgel.

Gebruiksrechtvoorkomst

Dit draadloze apparaat, inclusief maar niet beperkt tot alle media die bij het apparaat worden geleverd, (Apparaat) bevat software die het eigendom is van Sony Ericsson Mobile Communications AB en haar dochterondernemingen (Sony Ericsson) en de leveranciers en licentieverleners van Sony Ericsson (Software). Sony Ericsson verkoopt u als gebruiker van dit Apparaat een licentie voor het gebruik van de Software, niet-toewijsbare licentie voor het gebruik van de Software, doch uitsluitend in combinatie met het apparaat waarop deze is geïnstalleerd of waarbij deze is geleverd. Niets in deze overeenkomst mag worden opgevat als een verkoop van de Software aan een gebruiker van dit Apparaat.

U mag de broncode of onderdelen van de Software downloaden, kopiëren, verspreiden, distribueren, decompilëren of er reverse-engineering op toepassen, of de broncode of onderdelen van de Software op andere wijze achterhalen. Om twijfel te voorkomen hebt

36	37
----	----

*** GEOGRAFISCHER GELTUNGSBEREICH DER GARANTIE**

Wenn Sie das Produkt in einem Mitgliedsland des Europäischen Wirtschaftsraums (EWR), in der Schweiz oder in der Türkei erworben haben und das Produkt für den Verkauf in ein anderes Mitgliedsland, die Schweiz oder in der Türkei vorgesehen war, können Sie die Garantieleistungen für das Produkt in jedem EWR-Land, in der Schweiz oder in der Türkei nach Maßgabe der im jeweiligen Land geltenden Garantiebedingungen in Anspruch nehmen. Wenn das Produkt in ein Mitgliedsland der Türkei vorgesehen war, können Sie die Garantieleistungen weiterhin erhalten. Fragen Sie bei Sony Ericsson Call Center, ob dieses Produkt in dem Land vertrieben wird, in dem Sie sich befinden. Beachten Sie, dass bestimmte Wartungsarbeiten nur im Land des ursprünglichen Erwerbs vorgenommen werden können, da einige oder mehrere Komponenten bei den verschiedenen Modellen unterscheiden können, die in unterschiedlichen Ländern vertrieben werden. Unter Umständen ist es nicht möglich, Produkte mit gesperrtem SIM-Karte zu reparieren. * In einigen Ländern/Regionen müssen gegebenenfalls weitere Daten (z. B. eine gültige Garantiekarte) beigebracht werden.

Informazioni importanti

Sito Web Sony Ericsson Consumer

All'indirizzo www.sonyericsson.com/support è presente una sezione di supporto tecnico dove è facile trovare assistenza e reperire suggerimenti. Sono disponibili i più recenti aggiornamenti software per computer e consigli su come utilizzare il prodotto in modo più efficiente.

Assistenza e supporto

L'utente avrà accesso a una gamma di esclusivi vantaggi per l'assistenza quali:

- Siti Web globali e locali che forniscono assistenza
- Una rete globale di Call Center
- Un'ampia rete di centri di assistenza partner Sony Ericsson

Per ulteriori informazioni sulle condizioni di garanzia consultare questo manuale dell'utente.

Nel sito www.sonyericsson.com saranno disponibili gli strumenti e le informazioni di supporto più recenti. Per servizi e funzioni specifici del gestore, contattare il gestore di rete. E anche possibile contattare i nostri Call Center. Se il paese/regione di residenza non sono inclusi nell'elenco, il telefono può essere riparato in un centro di assistenza locale (il telefono sarà effettuato in base alle tariffe nazionali, comprese le imposte locali, a meno che non si tratti di un numero verde). Nell'eventualità che sia necessaria assistenza al prodotto, contattare il rivenditore presso il quale il prodotto è stato acquistato o un centro assistenza partner. In caso di richiesta di garanzia, si consiglia di conservare la prova di acquisto.

Avvertenze per la sicurezza e il corretto uso

Si consiglia pertanto di seguire le linee guida. In caso contrario potrebbe verificarsi un rischio per la salute o un cattivo funzionamento del prodotto. In caso di dubbi riguardi un corretto funzionamento, si consiglia di controllare il prodotto da un centro di assistenza certificato prima di caricarlo o utilizzarlo.

Raccomandazioni per la manutenzione e l'ulteriore sicuro dei prodotti

• Manipolare il prodotto con cura e conservarlo in un ambiente pulito e privo di polvere.
• Attenzione! La batteria potrebbe esplosione se gettata nel fuoco.
• Non esporre il prodotto a eccessiva umidità né immergerlo in liquidi.

22	23
----	----

software non proteggerà mai completamente il Prodotto o i suoi dispositivi e Sony Ericsson non riconosce alcuna garanzia, esplicita o implicita, qualora tale software antivirus non riesca a fornire la protezione prevista.

CONDIZIONI

7 La rottura dei sigilli del Prodotto invalida la garanzia.
8 **LA PRESENTE GARANZIA ANNULLA E SOSTITUISCE OGNI GARANZIA SCRITTA O ORALE PREVISTA DALLA LEGGE CHE SIA DEROGABILE PER VOLONTÀ DELLE PARTI. IN PARTICOLARE NON SI PRESTA ALLA ULTIMA GARANZIA SPECIFICA DI COMMERCIABILITÀ O DI IDONEITÀ A SCOPI PARTICOLARI DEL PRODOTTO. IN NESSUN CASO SONY ERICSSON O I PROPRI LICENZIATARI POTRANNO ESSERE RITENUTI RESPONSABILI PER DANNI ACCIDENTALI O CONSEGUENZIALI, QUALI, A TITOLO ESEMPLIFICATIVO E NON TASSATIVO, MANCATO PROFITTO O DANNI COMMERCIALI, NELLA MISURA IN CUI TALI DANNI NON VENGANO RICONOSCIUTI DALLA LEGGE.**

Alcuni paesi non consentono l'esclusione o la limitazione di danni accidentali o consequenziali, o la limitazione della durata di garanzia implicite, pertanto le limitazioni o esclusioni potrebbero non essere applicabili.

La presente garanzia non pregiudica i diritti del consumatore previsti dalla legge né i diritti del consumatore in materia di restituzione o di rinvio derivanti dal contratto di vendita/acquisto.

LIMITI GEOGRAFICI DELLA GARANTIA

Se il Prodotto è stato acquistato in un paese membro dello Spazio economico europeo (SEE) o in Svizzera o nella Repubblica di Turchia e tale Prodotto era destinato alla vendita nel paese SEE o in Svizzera o in Turchia, in base alle condizioni di garanzia prevalenti nel paese in cui si richiede l'assistenza del Prodotto, a condizione che in tale paese venga venduto un Prodotto identico da un distributore Sony Ericsson autorizzato. Per sapere se il Prodotto di cui si dispone è commercializzato nel paese di residenza, contattare il Sony Ericsson Call Center. Per il presente paese, il telefono non essere possibile effettuare alcuni interventi in paesi diversi da quelli di acquisto originale, ad esempio nel caso in cui un componente interno o esterno del Prodotto sia diverso dai modelli equivalenti venduti in altri paesi. Si noti inoltre che talvolta potrebbe non essere possibile la riparazione di prodotti con carta SIM bloccata.

Tra i telefoni possono essere richieste ulteriori informazioni (come una scheda di garanzia o un manuale).

u te allen tijde het recht alle rechten en plichten in verband met de Software over te dragen aan een derde partij, doch uitsluitend samen met het Apparaat waarop de Software hebt geïnstalleerd, maar u de kaart nooit rechtstreeks voor de versie adapter plaatsen.
Voorzorgsmaatregelen voor gebruik van geheugenkaart

1 Deze licentie wordt u versield voor de volledige levensduur van dit Apparaat. Deze licentie kan worden beëindigd door al uw rechten in verband met het apparaat waarop u de Software hebt ontvangen schriftelijk over te dragen aan een derde partij, indien u in de deze licentie vermeldde bepalingen niet naleeft, wordt de licentie met onmiddellijke ingang beëindigd. Sony Ericsson en de externe leveranciers en licentiegevers van Sony Ericsson zijn of enige en exclusieve eigenaars van de Software en behouden zich alle rechten, eigendomsrechten en belangen op en in de Software voor. Sony Ericsson en, voor zover de Software materiaal of code van een derde partij bevat, een dergelijke derde partij wordt de reparatie, als dat langer is, voor de reparatie van het relevante defect of van het vervangende product. Reparatie of vervanging kan door middel van functioneel equivalente soortgelijke producten plaatsvinden. Vervangen onderdelen worden geleverd aan Sony Ericsson.
2 Deze garantie is niet van toepassing op tekortkomingen van het product ten gevolge van normale slijtage, misbruik (inclusief, maar niet beperkt tot, gebruik op een andere dan de normale en gebruikelijke wijze conform de instructies voor gebruik en onderhoud van het product), ongevallen, wijziging of aanpassing van software of andere medische apparaten of andere elektronische apparaten.
3 Stop het gebruik van elektronische apparaten of schakel de radiozenderfunctie van het apparaat uit wanneer dit is verplicht of wordt gevraagd.
4 Gebruik het product niet in explosieve omgevingen.
5 Plaats geen mobiele telefoon of andere draadloze apparatuur in de ruimte boven de auto of van het vliegtuig.

Maak altijd een kopie van alle informatie op uw Sony Ericsson-product, zoals downloads, de kalender en contacten, voordat u uw Sony Ericsson-product ter reparatie of vervanging aanbreedt.

Voorzwaren

1 Deze beperkte garantie is alleen geldig indien de originele kwitantie voor dit product de door een geautoriseerde Sony Ericsson-dealer is afgegeven, met daarp de aankoopdatum en het serienummer*, wordt overlegd samen met het product dat moet worden gerepareerd of vervangen. Sony Ericsson behoudt zich het recht voor om onderhoud uit hoofde van de garantie te weigeren indien deze gegevens zijn verwijderd of gewijzigd na de oorspronkelijke aanschaf van het product bij de leverancier.
2 Als Sony Ericsson de mobiele telefoon repareert of vervangt, geldt de resterende garantieperiode of de periode gedurende negentig (90) dagen vanaf de datum van de reparatie, als dat langer is, voor de reparatie van het relevante defect of van het vervangende product. Reparatie of vervanging kan door middel van functioneel equivalente soortgelijke producten plaatsvinden. Vervangen onderdelen worden geleverd aan Sony Ericsson.
3 Deze garantie is niet van toepassing op tekortkomingen van het product ten gevolge van normale slijtage, misbruik (inclusief, maar niet beperkt tot, gebruik op een andere dan de normale en gebruikelijke wijze conform de instructies voor gebruik en onderhoud van het product), ongevallen, wijziging of aanpassing van software of andere medische apparaten of andere elektronische apparaten.
4 Stop het gebruik van elektronische apparaten of schakel de radiozenderfunctie van het apparaat uit wanneer dit is verplicht of wordt gevraagd.
5 Gebruik het product niet in explosieve omgevingen.
6 Plaats geen mobiele telefoon of andere draadloze apparatuur in de ruimte boven de auto of van het vliegtuig.

Beperkte garantie

Sony Ericsson Mobile Communications AB, SE-221 88 Lund, Sweden, (Sony Ericsson) o relative affiliate forniscono la presente garanzia limitata per il telefono portatile i relativi accessori originali accessori dati che possono essere consegnati unitamente al telefono portatile. Mochit het recht zijn om gebruik te maken van de garantie op uw product, retourneer het product dan aan de leverancier bij wie u het product hebt gekocht of neem contact op met het regionale Sony Ericsson Call Center (hier voor kunnen nationale talenver).

Onze garantie

Conform de bepalingen in deze beperkte garantie garandeert Sony Ericsson dat dit product vrij is van defecten en ontbreken, materiaal en arbeid op het moment van aankoop. Het is het recht van de gebruiker om het product te retourneren of te wisselen voor een periode van twee (2) jaar vanaf de oorspronkelijke aanschafdatum van het product voor uw mobiele telefoon, en voor een periode van één (1) jaar vanaf de oorspronkelijke aanschafdatum van het product voor alle originele accessoires (zoals de batterij, de oplader of de handfree-cardek) die eventueel bij uw mobiele telefoon worden geleverd.

Wat wij doen

Indien dit product gedurende de garantieperiode bij normaal gebruik en onderhoud niet functioneert vanwege ontwerp-, materiaal- of afwerkingsfouten, zullen bevoegde distributeurs of servicepartners van Sony Ericsson in het land of de regio waar u het product hebt gekocht, het product naar eigen keus repareren of vervangen conform de voorwaarden van de garantie. Indien het product niet kan worden gerepareerd, constructie en prestaties van deze licentie is het recht van Zweden van toepassing. Het voorgaande is volledig van toepassing voor zover maximaal is toegestaan onder de wettelijke rechten van de consument.

Beperkte garantie

Sony Ericsson Mobile Communications AB, SE-221 88 Lund, Sweden, (Sony Ericsson) o relative affiliate forniscono la presente garanzia limitata per il telefono portatile i relativi accessori originali accessori dati che possono essere consegnati unitamente al telefono portatile. Mochit het recht zijn om gebruik te maken van de garantie op uw product, retourneer het product dan aan de leverancier bij wie u het product hebt gekocht of neem contact op met het regionale Sony Ericsson Call Center (hier voor kunnen nationale talenver).

Onze garantie

Conform de bepalingen in deze beperkte garantie garandeert Sony Ericsson dat dit product vrij is van defecten en ontbreken, materiaal en arbeid op het moment van aankoop. Het is het recht van de gebruiker om het product te retourneren of te wisselen voor een periode van twee (2) jaar vanaf de oorspronkelijke aanschafdatum van het product voor uw mobiele telefoon, en voor een periode van één (1) jaar vanaf de oorspronkelijke aanschafdatum van het product voor alle originele accessoires (zoals de batterij, de oplader of de handfree-cardek) die eventueel bij uw mobiele telefoon worden geleverd.

Wat wij doen

Indien dit product gedurende de garantieperiode bij normaal gebruik en onderhoud niet functioneert vanwege ontwerp-, materiaal- of afwerkingsfouten, zullen bevoegde distributeurs of servicepartners van Sony Ericsson in het land of de regio waar u het product hebt gekocht, het product naar eigen keus repareren of vervangen conform de voorwaarden van de garantie. Indien het product niet kan worden gerepareerd, constructie en prestaties van deze licentie is het recht van Zweden van toepassing. Het voorgaande is volledig van toepassing voor zover maximaal is toegestaan onder de wettelijke rechten van de consument.

• Niet exposeer het product a temperature eccessivamente calde o fredde. Non esporre la batteria a temperature superiori a +60°C (+140°F).
• Non esporre a fiamme vive oppure a sigari o sigarette accese.
• Non esporre il prodotto a temperature inferiori a -20°C (-4°F).
• Non dipingere il prodotto né tentare di smontarlo o modificarlo. Le riparazioni vanno effettuate esclusivamente presso i centri autorizzati Sony Ericsson.

• Consultarsi con il proprio medico e attenersi alle istruzioni del produttore del dispositivo medicale prima di utilizzare il prodotto in prossimità di pacemaker o altri dispositivi o apparecchiature mediche.

• Interrompere l'utilizzo dei dispositivi elettronici o disattivare la funzionalità di trasmissione radio del dispositivo quando viene richiesto di farlo.
• Non utilizzare il prodotto in zone a rischio di esplosioni.
• Non utilizzare il prodotto in presenza di forti campi magnetici sopra l'arbag dell'automobile.
• Attenzione: un display incrinato o rotto può comportare la presenza di bordi o schegge taglienti che potrebbero provocare lesioni al contatto.

• Non utilizzare l'auricolare Bluetooth in posizioni scomode o dove potrebbe subire pressione.

Bambini

Attenzione! Tenere fuori dalla portata dei bambini. Non consentire ai bambini di giocare con telefoni cellulari o accessori. Potrebbero ferire loro stessi o altre persone. I prodotti possono contenere componenti di dimensioni ridotte che potrebbero staccarsi, comportando il rischio di soffocamento.

Alimentazione elettrica (caricabatterie)

Collegare il caricabatterie alle spine di corrente indicali sul prodotto. Non battere all'aperto o in aree umide. Non modificare o collegare il cavo né sottoporlo a tensione. Staccare l'unità dalla presa di corrente prima di pulirla. Non modificare la spina. Se questa non è adatta alla presa, rivolgersi a un elettricista specializzato per installare la presa adeguata. Quando si connette l'unità all'alimentazione elettrica, si può verificare una piccola parcia di energia. Per evitare ciò, premere il tasto di accensione e il tasto di spegnimento per almeno 10 secondi. L'utilizzo di dispositivi di ricarica non Sony Ericsson potrebbe causare maggiori rischi per la salute.

Batteria

Batterie nuove o inattive possono avere capacità ridotte a breve termine. Ricaricare completamente la batteria prima dell'utilizzo iniziale. Utilizzare la batteria solo per lo scopo previsto. Controllare il rischio di interferenza con apparecchiature locali (il telefono sarà effettuato in base alle tariffe nazionali, comprese le imposte locali, a meno che non si tratti di un numero verde). Nell'eventualità che sia necessaria assistenza al prodotto, contattare il rivenditore presso il quale il prodotto è stato acquistato o un centro assistenza partner. In caso di richiesta di garanzia, si consiglia di conservare la prova di acquisto.

Dispositivi medici personali

Telefoni cellulari possono influire sul funzionamento di apparecchiature medicali ad alta potenza. Per ridurre il rischio di interferenza, mantenga una distanza di almeno 15 cm (6 pollici) tra il telefono cellulare e il dispositivo. Utilizzare il telefono all'orecchio destro. Non riporre il telefono nel taschino interno della giacca. Spegnere il telefono in caso di possibili interferenze. Per tutti i dispositivi medici, contattare un medico e il produttore del dispositivo.

22	23
----	----

30	31
----	----

36	37
----	----

42	43
----	----

Alcuni prodotti forniscono funzioni di GPS basate sulla posizione. La funzionalità di rilevamento della posizione viene fornita "così come è" e "con tutti i difetti". Sony Ericsson non offre alcuna garanzia in merito all'accuratezza di tali informazioni sulla posizione.

L'utilizzo di informazioni basate sulla posizione da parte del dispositivo potrebbe non essere inteso come un invito a utilizzare il telefono cellulare o del viva-voce Bluetooth, non pregiudichi il corretto funzionamento della strumentazione elettronica di bordo. Prestare sempre molta attenzione alla guida e osservare le normative e le disposizioni locali relative all'utilizzo dei dispositivi wireless durante la guida.

Funzioni GPS/basate sulla posizione

Alcuni prodotti forniscono funzioni di GPS basate sulla posizione. La funzionalità di rilevamento della posizione viene fornita "così come è" e "con tutti i difetti". Sony Ericsson non offre alcuna garanzia in merito all'accuratezza di tali informazioni sulla posizione.

L'utilizzo di informazioni basate sulla posizione da parte del dispositivo potrebbe non essere inteso come un invito a utilizzare il telefono cellulare o del viva-voce Bluetooth, non pregiudichi il corretto funzionamento della strumentazione elettronica di bordo. Prestare sempre molta attenzione alla guida e osservare le normative e le disposizioni locali relative all'utilizzo dei dispositivi wireless durante la guida.

Funzioni GPS/basate sulla posizione

Alcuni prodotti forniscono funzioni di GPS basate sulla posizione. La funzionalità di rilevamento della posizione viene fornita "così come è" e "con tutti i difetti". Sony Ericsson non offre alcuna garanzia in merito all'accuratezza di tali informazioni sulla posizione.

L'utilizzo di informazioni basate sulla posizione da parte del dispositivo potrebbe non essere inteso come un invito a utilizzare il telefono cellulare o del viva-voce Bluetooth, non pregiudichi il corretto funzionamento della strumentazione elettronica di bordo. Prestare sempre molta attenzione alla guida e osservare le normative e le disposizioni locali relative all'utilizzo dei dispositivi wireless durante la guida.

Funzioni GPS/basate sulla posizione

Alcuni prodotti forniscono funzioni di GPS basate sulla posizione. La funzionalità di rilevamento della posizione viene fornita "così come è" e "con tutti i difetti". Sony Ericsson non offre alcuna garanzia in merito all'accuratezza di tali informazioni sulla posizione.

L'utilizzo di informazioni basate sulla posizione da parte del dispositivo potrebbe non essere inteso come un invito a utilizzare il telefono cellulare o del viva-voce Bluetooth, non pregiudichi il corretto funzionamento della strumentazione elettronica di bordo. Prestare sempre molta attenzione alla guida e osservare le normative e le disposizioni locali relative all'utilizzo dei dispositivi wireless durante la guida.

Funzioni GPS/basate sulla posizione

Alcuni prodotti forniscono funzioni di GPS basate sulla posizione. La funzionalità di rilevamento della posizione viene fornita "così come è" e "con tutti i difetti". Sony Ericsson non offre alcuna garanzia in merito all'accuratezza di tali informazioni sulla posizione.

L'utilizzo di informazioni basate sulla posizione da parte del dispositivo potrebbe non essere inteso come un invito a utilizzare il telefono cellulare o del viva-voce Bluetooth, non pregiudichi il corretto funzionamento della strumentazione elettronica di bordo. Prestare sempre molta attenzione alla guida e osservare le normative e le disposizioni locali relative all'utilizzo dei dispositivi wireless durante la guida.

Funzioni GPS/basate sulla posizione

Alcuni prodotti forniscono funzioni di GPS basate sulla posizione. La funzionalità di rilevamento della posizione viene fornita "così come è" e "con tutti i difetti". Sony Ericsson non offre alcuna garanzia in merito all'accuratezza di tali informazioni sulla posizione.

L'utilizzo di informazioni basate sulla posizione da parte del dispositivo potrebbe non essere inteso come un invito a utilizzare il telefono cellulare o del viva-voce Bluetooth, non pregiudichi il corretto funzionamento della strumentazione elettronica di bordo. Prestare sempre molta attenzione alla guida e osservare le normative e le disposizioni locali relative all'utilizzo dei dispositivi wireless durante la guida.

Funzioni GPS/basate sulla posizione

Alcuni prodotti forniscono funzioni di GPS basate sulla posizione. La funzionalità di rilevamento della posizione viene fornita "così come è" e "con tutti i difetti". Sony Ericsson non offre alcuna garanzia in merito all'accuratezza di tali informazioni sulla posizione.

L'utilizzo di informazioni basate sulla posizione da parte del dispositivo potrebbe non essere inteso come un invito a utilizzare il telefono cellulare o del viva-voce Bluetooth, non pregiudichi il corretto funzionamento della strumentazione elettronica di bordo. Prestare sempre molta attenzione alla guida e osservare le normative e le disposizioni locali relative